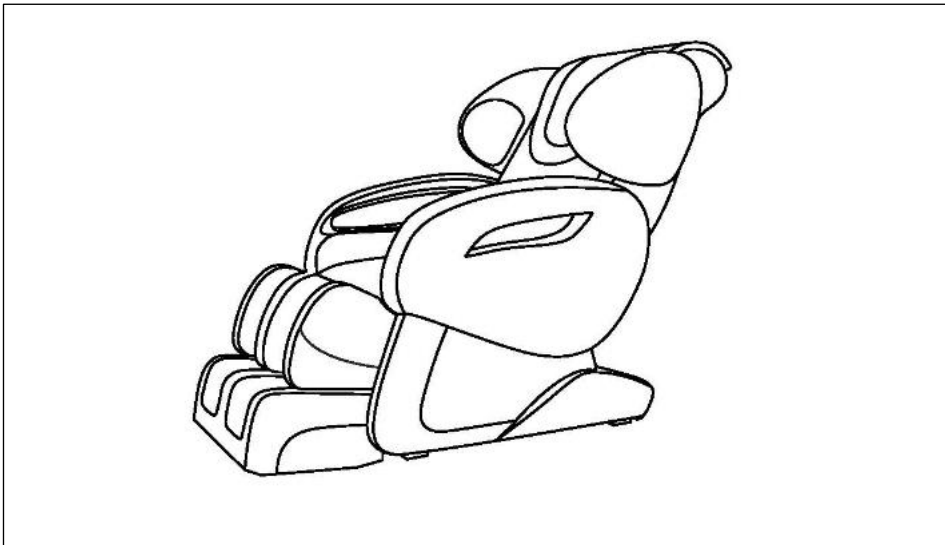


---

# Montageanleitung

Massagesessel Sueno



## Inhaltsverzeichnis

Symbolerklärung .....	3
Sicherheitshinweise .....	4
Reinigung und Instandhaltung.....	7
Entsorgungshinweis .....	7
Montageanleitung .....	8
Zubehör .....	10
Fehlerbehebung .....	12
Elektro- und Elektronikgeräte - Informationen für private Haushalte.....	13
Gewährleistung.....	14

## Symbolerklärung



### **WARNUNG**

Das Warn-Symbol weist Sie auf Gefahren hin, bei denen Unfälle oder Beschädigungen auftreten können. Bevor Sie den entsprechenden Montageschritt ausführen, lesen Sie den entsprechenden Hinweis neben dem Symbol.



### **INFO**

Das Info-Symbol gibt Ihnen wichtige Hinweise und weist Sie auf Probleme während des Montagevorganges hin. Beachten Sie diese, bevor der entsprechende Montageschritt durchgeführt wird, um Probleme zu verstehen und vermeiden zu können.

### **Allgemeines**

Die Montageanleitung bezieht sich auf den Massagesessel Sueno: Sie enthält wichtige Informationen zur Montage und Verwendung. Lesen Sie die Montageanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig vor der Inbetriebnahme des Produktes durch und bewahren Sie diese sorgsam auf. Benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Sollten Sie den Massagesessel Sueno Dritte weitergeben, ist diese Montageanleitung ebenso zu übergeben.

### **Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Der Artikel ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Einsatz geeignet. Verwenden Sie die Infrarotkabine nur wie in dieser Montageanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder Personenschäden führen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.



## Sicherheitshinweise

- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker korrekt eingesteckt ist. Anderenfalls kann es zu Stromschlägen kommen.
- Bei der Nutzung des Massagesessels, sollten Sie immer auf die grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen achten, um Risiken zu vermeiden.
- Der Sessel darf nicht in Räumen mit erhöhter Luftfeuchtigkeit benutzt werden (Badezimmer, Wintergarten, etc.)
- Nutzen Sie den Sessel auf keinen Fall, wenn Sie feuchte oder nasse Kleidung tragen.
- Es darf keine Feuchtigkeit in das Innere des Sessels gelangen.
- Das Gerät sollte nicht im Freien genutzt werden.
- Schwangeren oder Personen mit Osteoporose wird empfohlen auf die Benutzung des Massagesessels zu verzichten.
- Bitte Kinder von den beweglichen Teilen des Massagesessels fernhalten.
- Trennen Sie bitte die Verbindung zum Stromnetz, bevor Sie den Sessel reinigen.
- Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Produktes und aller Teile. Montieren Sie das Produkt keinesfalls, wenn der Lieferumfang nicht vollständig ist.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile unbeschädigt und sachgerecht montiert sind. Bei unsachgemäßer Montage besteht Verletzungsgefahr. Beschädigte Teile können die Sicherheit und Funktion beeinflussen.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor.
- Kontrollieren Sie in regelmäßigen Abständen die Befestigung.
- Durch das Entfernen von Polstern oder der Sitzfläche können Fehlfunktionen auftreten und die Verletzungsgefahr ist erhöht.
- Benutzen Sie anderes therapeutisches Equipment nicht zusammen mit dem Sessel, da gewünschte Wirkungen eventuell nicht erzielt werden können oder Verletzungen auftreten können.
- Warten Sie eine Stunde vor und nach dem Essen, bevor Sie den Massagesessel benutzen, um unerwünschte Nebenwirkungen zu vermeiden.
- Erlauben Sie weder Kindern noch Tieren das Spielen und Klettern auf dem Sessel und den zugehörigen Teilen.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf die Beinstütze, Armstützen und die Rückenlehne des Sessels, um Verletzungen und Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Nutzen Sie den Sessel nicht im nassen Zustand.
- Stecken Sie Ihre Gliedmaßen nicht zwischen die Massagerollen, während der Sessel genutzt wird. Dies führt zu Verletzungen.
- Dieses Produkt ist nicht für die Heilung oder Genesung von Krankheiten konzipiert und ersetzt keinen Facharzt.

- Kontaktieren Sie Ihren Arzt, wenn Sie sich unwohl fühlen, medizinisch versorgt werden müssen oder bereits medizinisch versorgt werden, bevor Sie den Massagesessel nutzen.
- Entfernen Sie jeglichen Körperschmuck (Ketten, Tücher, etc.).
- Halten Sie den Sessel stets trocken und fern von Flüssigkeiten.
- Lassen Sie den Massagesessel nie unbeaufsichtigt, wenn er an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Achten Sie darauf, dass Kinder die Rückenlehne und die Beinstütze nicht hinaufklettern.
- Verwenden Sie den Massagesessel nur wie in der Bedienungsanleitung vorgeschrieben und für den vorgesehenen Zweck. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
- Eine Verwendung des Massagesessels ist verboten, sobald Sie Mängel am Kabel und/oder am Stecker feststellen, der Sessel nicht ordnungsgemäß funktioniert, Teile beschädigt sind oder der Sessel mit Flüssigkeiten in Kontakt gekommen ist. Kontaktieren Sie in diesem Fall umgehend den Hersteller.
- Halten Sie das Produkt und die Kabel fern von jeglichen Hitzequellen oder offenem Feuer.
- Der Massagesessel ist nicht für die Nutzung im Außenbereich konzipiert.
- Stellen Sie sich nicht auf den Massagesessel. Dieser ist nur im Sitzen zu verwenden.
- Auch wenn die Benutzung des Sessels automatisch ausgeschaltet wird, achten Sie nach Gebrauch immer darauf den Hauptschalter auszustellen und den Netzschalter auf die Position „0“ zu stellen.
- Benutzen Sie den Sessel nicht, wenn der Stecker lose ist oder andere Auffälligkeiten am Stecker auftreten.
- Sollte ein Kabel beschädigt sein, kontaktieren Sie umgehend eine Fachkraft. Führen Sie Reparaturen auf keinen Fall eigenhändig durch.
- Warten Sie eine Stunde vor und nach dem Essen, bevor Sie den Massagesessel benutzen.
- Dieses Produkt ist nicht für die Heilung oder Genesung von Krankheiten konzipiert und ersetzt keinen Facharzt.
- Die empfohlene Nutzungsdauer am Stück liegt bei 30 Minuten. Achten Sie darauf eine Massagefunktion nicht länger als 5 Minuten auf der gleichen Position laufen zu lassen, um unerwünschte Nebenwirkungen zu vermeiden.



### **Gefahr für Kinder**

- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterialien fern. Es besteht unter anderem Erstickungsgefahr!
- Halten Sie Kinder während der Montage des Produktes vom Aufbauort fern. Der Lieferumfang enthält Teile, welche zu schlimmen Verletzungen führen können.
- Stellen Sie das Produkt nicht direkt oder in unmittelbarer Nähe eines Spielbereiches auf.
- Der Gebrauch des Massagesessel Sueno ist nur unter Aufsicht einer eingewiesenen erwachsenen Person erlaubt.

- Die Aufsichtsperson muss mit den Warnhinweisen vertraut sein und als solche erkennbar sein.
- Der Massagesessel ist kein Spielzeug. Kindern ist es untersagt mit dem Massagesessel zu spielen.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

### **Verletzungsgefahr**

#### **Unsachgemäßer Umgang mit dem Massagesessel Sueno kann zu Verletzungen führen**



- Kontrollieren Sie den Artikel vor jeder Nutzung, ob sichtbare Schäden entstanden sind.
- Führen Sie jegliche konstruktive Veränderungen nur mit der Erlaubnis und nach Anweisung des Herstellers durch.
- Lebensgefahr durch elektrische Spannung: Bei Berührung von spannungsführenden Teilen besteht unmittelbare Lebensgefahr. Beschädigungen der Isolation oder einzelner Bauteile kann lebensgefährlich sein. -> Bei Beschädigungen der Isolation Spannungsversorgung sofort abschalten und Reparatur veranlassen.
- Konsultieren Sie sofort Ihren Arzt, wenn Sie Schmerzen oder Unwohlsein während einer Massage verspüren.

### **Beschädigungsgefahr**



- Unsachgemäßer Umgang kann zu erheblichen Personen- und Sachschäden führen. Deshalb dürfen die Montage, Installation, Inbetriebnahme sowie Störungsbehebung, Wartungs- und Reparaturarbeiten, soweit nicht anders benannt, nur von qualifizierten Personen durchgeführt werden.
- Meiden Sie feuchte oder stark verschmutzte Räume als Aufstellungsort, um mögliche Fehlfunktionen oder/und Stromschläge zu verhindern.
- Ab einer Temperatur von 40°C oder höher, ist die Verwendung des Sessels untersagt.
- Vermeiden Sie dauerhafte direkte Sonneneinstrahlung.
- Platzieren Sie den Sessel auf einem ebenen, festen und rutschfesten Untergrund.
- Wenn der Massagesessel mit Flüssigkeiten in Kontakt gerät, ziehen Sie umgehend den Stecker zur Stromzufuhr. Achten Sie darauf, dass Ihre Hände hierbei nicht feucht oder nass sind.
- Der Artikel ist nur für den Innenbereich geeignet.

### **Explosionsgefahr**



- Bewahren Sie keine leicht entzündlichen, leicht brennbaren, sowie explosiven Stoffe im Inneren des Massagesessel. Leicht entzündliche Stoffe können Feuer fangen.

- Um einen Stromschlag oder eine Fehlfunktion zu vermeiden, hantieren Sie niemals mit gerissenen oder beschädigten Kabeln oder Steckern.

## Reinigung und Instandhaltung

Stellen Sie vor der Reinigung sicher, dass der Hauptschalter auf „OFF“ steht und der Stecker gezogen ist. Benutzen Sie ein trockenes, sauberes Mikrofasertuch, um den Sessel zu reinigen. Zum Reinigen des Steuergeräts benutzen Sie ausschließlich ein trockenes, sauberes Tuch. Bringen Sie diese keinesfalls in Kontakt mit Feuchtigkeit, dies kann zu Fehlfunktionen führen!



### Entsorgungshinweis

- Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial gemäß den gültigen nationalen Vorschriften. Entsorgen Sie die Kartonagen und Schutzverpackungen aus Plastik separat und fachgerecht.
- Unsere Verpackungen sind aus umweltfreundlichen Materialien hergestellt. Sie können recycelt werden und somit als wertvolle Rohstoffe dienen. Nicht mehr benötigte Verpackungen können daher der örtlichen Abfallentsorgung zugeführt werden.
- Bei der Entsorgung diese Produkte müssen ebenfalls die gültigen nationalen Vorschriften beachtet werden.
- Sollten Sie sich bezüglich der Entsorgung unsicher sein, wenden Sie sich an den Hersteller. Hinweise zur fachgerechten Entsorgung erhalten Sie bei den örtlichen Entsorgungszentren.

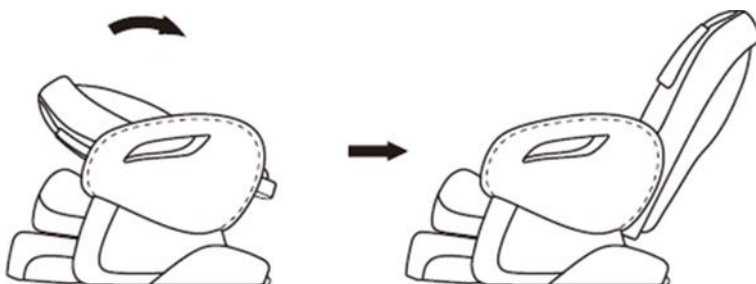
## Montageanleitung

- Lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch.
- Ihr Massagesessel Sueno wird in einigen Paketen geliefert. Bitte stellen sicher, dass die Pakete oben geöffnet werden. Seien Sie beim Öffnen der Pakete sehr vorsichtig, da sich zerbrechliche Teile und Glas in den Paketen befinden.

### Starten Sie mit dem Aufbau

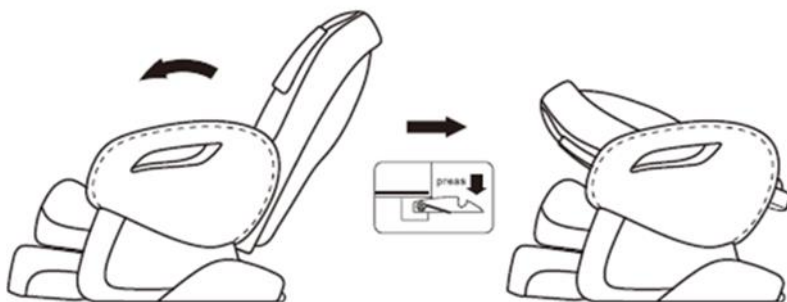
#### Schritt 1:

Drehen Sie die Rückenlehne nach hinten, bis sie einrastet.



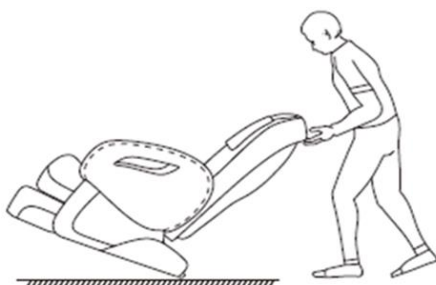
#### Schritt 2:

Lösen Sie den Verriegelungshebel wie abgebildet, um die Rückenlehne auf das Sitzkissen zu legen.



#### Schritt 3:

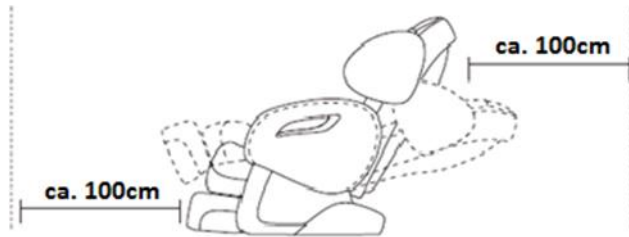
Kippen Sie die Stuhllehne wie in der Abbildung gezeigt und drehen Sie den Massagesessel an die gewünschte Stelle.





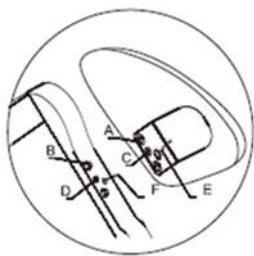
#### Schritt 4:

Beim Positionieren des Sessels lassen Sie bitte mindestens 100cm Abstand, damit die Rückenlehne frei liegen kann.



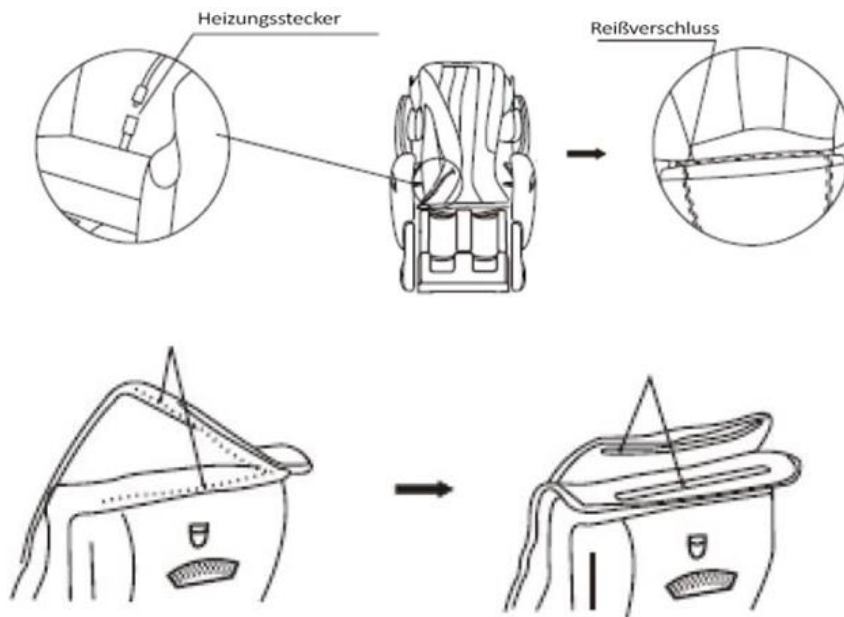
#### Installieren des Schulterbereichs

1. Öffnen Sie den Reißverschluss am Schulterelement. Legen Sie das Schulterelement so an die Rückenlehne, dass die Öffnungen „A“ und „B“ genau übereinander liegen.
2. Verbinden Sie den Luftschlauch „E“ mit dem Luftschlauch „F“ an der Rückenlehne.
3. Verwenden Sie die Schraube (M6 x 16) zur Befestigung an der Rückenlehne.
4. Schließen Sie den Reißverschluss.
5. Wiederholen Sie die obigen Schritte, für die zweite Schulterstütze.



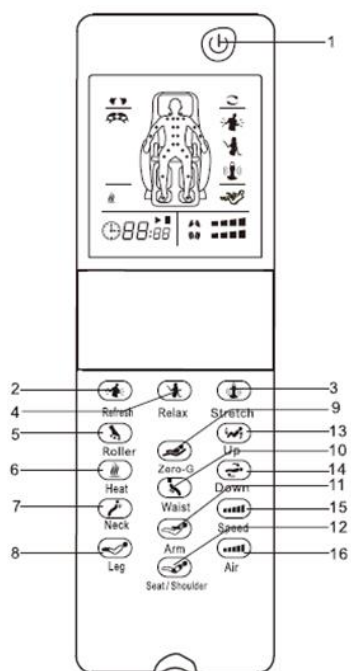
#### Rückenpolster und Sitzkissen

1. Verbinden Sie das Kabel der Rückenlehne mit dem Massagesessel. Den entsprechenden Stecker finden Sie unter der Sitzfläche.
2. Verbinden Sie die Rückenlehne und die Sitzfläche mit dem Reißverschluss.
3. Befestigen Sie das Rückenpolster mit dem Reißverschluss am oberen Ende der Rückenlehne.
4. Befestigen Sie das Kissen mit dem Klettverschluss.



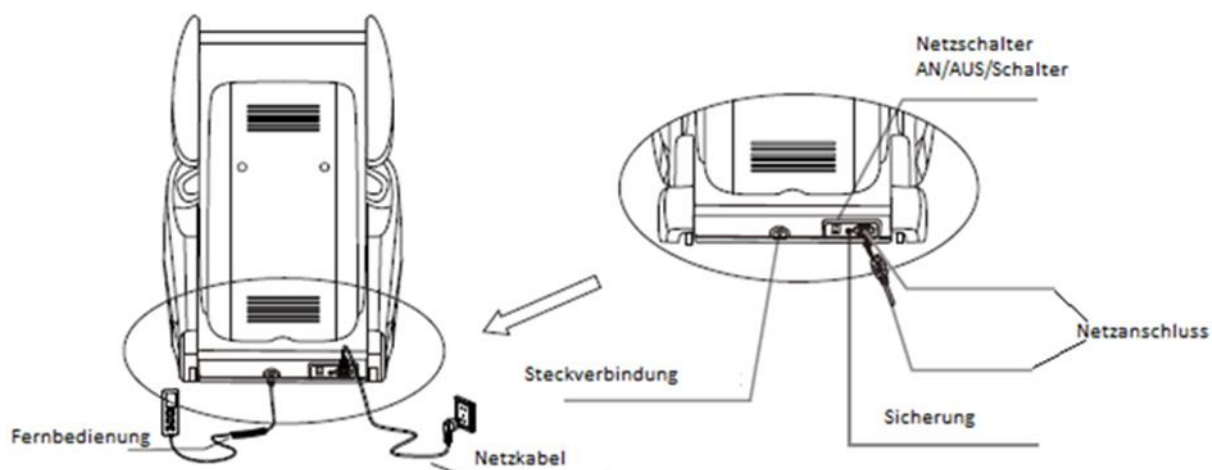
## Zubehör

### Fernbedienung



- |            |            |                           |
|------------|------------|---------------------------|
| 1. AN/AUS  | 2. Beleben | 3. Dehnen                 |
| 4. Relaxen | 5. Rollen  | 6. Heizen                 |
| 7. Nacken  | 8. Beine   | 9. Zero-G                 |
| 10. Taille | 11. Arme   | 12. Sitz/Schulter         |
| 13. Oben   | 14. Unten  | 15. Speed/Geschwindigkeit |
|            |            | 16. Airbag                |

## Bedienungsanleitung







### ON/OFF

die Start / Stopp-Steuertaste

Drücken Sie die Taste, um die LCD-Hintergrundbeleuchtung zu aktivieren. Drücken Sie Ihre gewünschte Massagefunktionstaste, um die Massage zu starten. Drücken Sie die Taste erneut, um alle Massagefunktionen zu beenden. Die Massagerollen kehren in ihre ursprüngliche Position zurück.

### Automodus

2. Beleben/Mobilisierung
3. Relaxen/Entspannen
4. Dehnen/Stretch

Wenn Sie einen der automatischen Modi aktivieren, werden alle Luftmassagen gleichzeitig aktiviert. Drücken Sie den Knopf  um die Luftdruckintensität einzustellen und drücken Sie  und  um die Ober- und Unterkörper Luftmassagen zu stoppen. Drücken Sie  um die Heizfunktion zu stoppen oder zu starten.



### Manueller Modus

Mit den Tasten 5, 6, und 7 können Sie die Roll-, Heiz-, und Nackenfunktion aktivieren oder deaktivieren.

### Beinmassage

Drücken Sie die Taste, um die Massage im Beinbereich zu aktivieren. Drücken Sie diese erneut, um die Funktion zu beenden.

### Zero-G

Drücken Sie die Zero-G-Taste, um die Zero-G-Funktion zu aktivieren. Das Symbol  wird beleuchtet. Drücken Sie die Zero-G-Taste erneut, um zur Ruheposition zurückzukehren. Das Symbol  wird nicht mehr angezeigt.

### Tailienmassage

Drücken Sie die Taste, um die Massage an der Taille zu aktivieren. Drücken Sie diese erneut, um die Massage zu stoppen.

### Armmassage

Drücken Sie die Taste, um die Luftdruckmassage am Arm zu aktivieren. Drücken Sie diese erneut, um die Funktion zu beenden.

### Sitz- und Schultermassage

Drücken Sie die Taste, um die Sitz und Schultermassage zu aktivieren. Drücken Sie diese erneut, um die Funktion zu beenden.

### Einstellen der Position der Rückenlehne

Halten Sie die Aufwärts-Taste (UP) gedrückt, bis sich der Stuhl im gewünschten Winkel befindet. Halten Sie die Taste „unten“ (Down) gedrückt bis sich der Stuhl im gewünschten Winkel befindet.

### Geschwindigkeit

Mit der Taste Speed/Geschwindigkeit können Sie die Geschwindigkeit in 3 Stufen einstellen.

### Airbags / Massage-Luftkissen

Die Schaltfläche für die Einstellung der Luftintensität für Luftdruck. Bei jedem Tastendruck erhöht sich die Intensität um 1 Stufe. Die maximale Stufe ist 3.

### Beenden Sie den Betrieb wie folgt:


Drücken Sie bitte die „ON/OFF“-Taste. Der Sessel stoppt sofort im laufenden Betrieb. Drücken Sie die Taste nach dem Gebrauch zweimal, um den Stuhl in seine ursprüngliche Position zu bringen.

## Fehlerbehebung

Situationen	Lösungen
Der Sessel lässt sich nicht einschalten	<ol style="list-style-type: none"><li>1) Prüfen Sie, ob der Stecker richtig angeschlossen ist und einwandfrei funktioniert.</li><li>2) Prüfen Sie, ob der Schalter des Massagesessels auf „ON“ steht.</li></ol>
Der Sessel beendet während der Massage das Programm.	Der Sessel hat eine automatische Schutzfunktion gegen Überlastung und Überhitzung. Schalten Sie den Sessel aus. Warten Sie ca. 1 Std., bis Sie ihn wieder in Betrieb nehmen.
Während des Betriebs funktionieren sowohl der Controller als auch der Massagesessel nicht.	<ol style="list-style-type: none"><li>1) Wenn die im Timer eingestellte Zeit abgelaufen ist, drücken Sie die Timer-Funktion erneut, um den Betrieb fortzusetzen.</li><li>2) Schalten Sie die Stromversorgung aus und wieder ein, um den Sessel zu aktivieren.</li></ol>

*Falls Sie ein weiteres Problem mit dem Massagesessel haben, können Sie uns gerne kontaktieren.*

## Elektro- und Elektronikgeräte - Informationen für private Haushalte

 Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

### 1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

### 2. Batterien und Akkus

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerätem-schlossen sind, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen. Dies gilt nicht, soweit die Altgeräte bei öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgern abgegeben und dort zum Zwecke der Vorbereitung zur Wiederverwendung von anderen Altgeräten separiert werden.

### 3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des Elektro G eingerichteten Rücknahmestellen abgeben. Ein Onlineverzeichnis der Sammel- und Rücknahmestellen finden Sie hier: <https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel- undruecknahmestellen.jsf>

### 4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

### 5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“

Das auf den Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildeten Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.



- Hersteller-Registrierungsnummer

- Als Hersteller im Sinne des ElektroG sind wir bei der zuständigen Stiftung Elektro-Altgeräte Register (Nordostpark 72, 90411 Nürnberg) unter der folgenden Registrierungsnummer registriert: WEEEReg.-Nr. DE86467979

## Gewährleistung

Es bestehen die gesetzlichen Mängelhaftung- und Gewährleistungsrechte ab Kaufdatum.  
Im Fall von Mängeln an diesem Produkt wenden Sie sich bitte schriftlich an den Hersteller:

**Home Deluxe GmbH**  
**Schanzweg 2**  
**32312 Lübbecke**  
**Deutschland**  
[info@homedeluxe.de](mailto:info@homedeluxe.de)

Reklamationen, aufgrund unsachgemäßer Montage oder Nutzung entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.

### **Modell:**

Massagesessel SUENO - Schwarz | Artikel- ID: 13587

Massagesessel SUENO - Beige | Artikel- ID: 13586